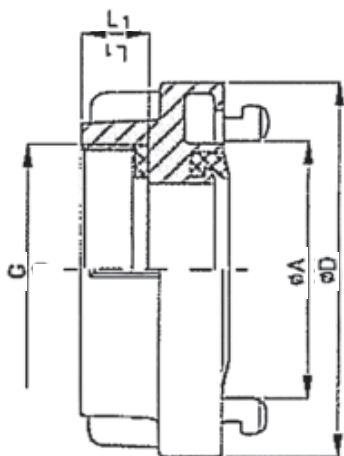


Kupplungssystem Storz

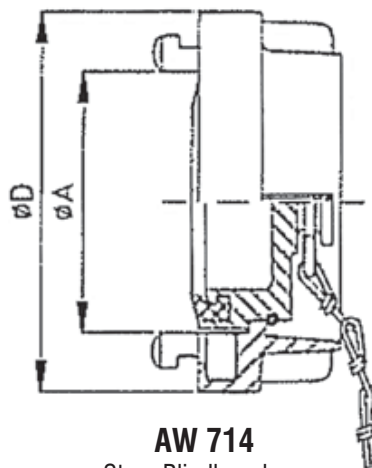
AW 710: Festkupplung mit Innengewinde, Messing
 AW 714: Blindkupplung mit Kette, Messing
 für Schlauchanschlussgewinde

Coupling System Storz

AW 710: adapter with female thread, brass
 AW 714: blank cap with chain, brass
 for landing valves



AW 710
 Storz Festkupplung
 Storz adapter



AW 714
 Storz Blindkupplung
 Storz blank cap

AW-Nr. AW no.	Pos. item	Bezeichnung denomination	Werkstoff material	nach DIN EN acc. to DIN EN	Werkstoff-Nr. material no.
710	1	Kupplung / coupling	Messing / brass		
714	2	Dichtungsring / sealing ring	NBR (Perbunan)		

AW 710

DN	DIN	Ø A	Ø D	R		≈ kg
				G	L ₁	
D-25	14306	31	55	1"	17	0,24
C-52	86204	66	98	2"	19	0,63
B-75	86205	89	126	2 1/2"	21	1,08
A-110	14309	133	182	4"	23	3,20
A-110	14309	133	182	4 1/2"	23	3,20

AW 714

DN	DIN	Ø A	Ø D	≈ kg
D-25	14310	31	55	0,26
C-52 L	86206 L*	66	98	0,80
C-52 K	86206 K*	66	98	0,80
B-75 L	86207 L*	89	126	1,25
B-75 K	86207 L*	89	126	1,25
A-110	14313	133	182	3,00

L*: Deckel mit Kontrolllöchern / cap with controlholes

K*: Deckel ohne Kontrolllöchern / cap without controlholes

Verwendung

Die in den Kupplungen eingesetzten Dichtungsringe aus Perbunan sind öl- und benzinbeständig.

Application

The sealing which we used for the couplings are out of Perbunan and they are oil and petrol resistant.

Auf Anfrage / on request:

- andere Werkstoffe
other materials

Kette für Blindkupplung chain only with 2 s-hooks for blank cap

Storz (DN)	25-38	45-75	90-125	150-205
Länge (mm) length (mm)	170	250	310	530

Maße und Gewichte können je nach Hersteller abweichen / depending on manufacturers measures and weight can change